

31983D0473

21.9.1983

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

L 260/19

ROZHODNUTIE KOMISIE

z 12. júla 1983,

**ktorým sa ustanovujú spôsoby spolupráce medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom
a Medzinárodnou komisiou pre občiansky stav**

(83/473/EHS)

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho hospodárskeho spoločenstva, najmä na jej článok 229,

Jediný článok

keďže Európske spoločenstvá vytvorili patričné vzťahy s množstvom medzinárodných organizácií; keďže príslušné dohody, uzatvorené Komisiou, ktoré sa týkajú pracovných vzťahov medzi Európskymi spoločenstvami a medzinárodnými organizáciami a ktoré vytvárajú systém spolupráce určený na zabezpečenie ich hladkého fungovania;

Dohoda o spôsoboch spolupráce, ktorá vyplýva z výmeny listov medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a Medzinárodnou komisiou pre občiansky stav sa týmto schvaľuje.

keďže Európske hospodárske spoločenstvo a Medzinárodná Komisia pre občiansky stav majú spoločné záujmy v mnohých oblastiach aproximácie práva, predovšetkým v oblastiach rodinného práva, občianskeho práva a svojprávnosti fyzických osôb;

V Bruseli 12. júla 1983

keďže je vhodné stanoviť spôsoby spolupráce medzi týmito dvoma organizáciami,

Za Komisiu

Karl-Heinz NARJES

člen Komisie